

Der Angarische

ISRAELIT.

Ein unparteiisches Organ

für die gesammten Interessen des Judenthums.

Aboonnement: ganzjährig nebst homiletischer Beilage: 8 fl., halbjährig 4 fl., vierteljährig 2 fl. Ohne Beilage: ganzj. 6 fl. halbj. 3 fl. viertelj. 1,50. Homiletische Beilage allein: ganzj. 2 fl. halbj. 1 fl. Für das Ausland ist noch das Mehr des Porto hinzuzuzügen. Inserate werden billiger berechnet.

Erscheint jeden Freitag.

Eigenhümer und verantwortlicher Redacteur
Dr. Ign. W. Bak,
emerit. Rabbiner und Prediger.

Budapest, den 16. August 1878.

Sämtliche Einseidungen sind zu adressieren an die Redaktion des „Ang. Israelit“ Budapest, S. Bez., Königsgg. Nr. 16, 2. St. Unbenutzte Manuskripte werden nicht retournirt und unfristige Zuschriften nicht angenommen. Auch um literarische Schriften wird gebeten.

Inhalt: Erinnerung. — jüd. Gedicht. — Ein neuer Issur. — Wochen-Chronik, Österreich-Ungarn, Deutschland, Frankreich, England, Spanien, — Feuilleton. — Literarisches. — Die Natur des Geistes. — Korrespondenz der Redaktion. — Inserate.

Erinnerung.

Wir ersuchen hiermit unsere geschätzten Leser, welche noch im Rückstande mit ihren Pränumerationsgebühren, dieselbe gef. ehestens einzenden zu wollen.

Die Administration.

התפתחו הכהלים. הגי' התורה*

(י"א תנויות בכל שורה)

ביד אחת יהו ק העם המחרשה
והשנית למלחמה הרב לטשה:
הוי! עד ביע רקו לא ימצא מנייה.
פה ישפוך דמו אל עידת המתערכה
ושם ועת אפו בעבודה אנחה.

יעמול העם חמד ונתקשו העגימה
بعد לדם וללב ש עד שובו לאדמה
למה זה יעמלו ביע' כפ'?
הלא ארץ מלא ברכה רחנת ים
וקצרו נטו על כל מרע מס'!

מה זה יrisk חרבו בכ' א' אייב לנגבין
הבעד אדי' א' צחין יתיצב למלו?
אין ארץ' וולדת לים יודה ביל' דור:
ובלי' נשפט נדרך. הבה יהוה דר' דור!
התפתחו הכהלים. הגי' התורה!

* Nach Petöfi's „A nép“ (S. 412) der Gesamtausgabe, aus der Sammlung. „מצל מאש“

Ein neuer Issur.

Mit wahrer Freude und aufrichtigster Genugthung berichteten wir jüngst in Kürze, daß die Prüfungen an unserer jungen Rabbinieranstalt überaus glänzend ausgefallen, vorzüglich aber leistete Herr Rabbiner Bloch auf dem höheren Gebiete des Talmud wahrhaft Erstaunliches.

Nun könnte man uns aber Partheislichkeit zuschreiben und als voreingenommen haurtheilen und so unser Urtheil abschwärzen. . . Wohlan so kommt es uns denn sehr gelegen, daß auch die Partei des „Schew s-Achim“ uns zu Hilfe kommt! Und **מלאך רע בע'כ יעה אמן**; da kommt denn der von Gust, dessen Gaonenschaft auch erst das „Schewes-Achim“ erfunden; seitdem derselbe sich als Kampf- und Lauerhahn vordrägte und bewährte und erläßt neuerdings eine Bannbulle gegen das Seminar, in der er die Gemeinden der Seminare auffordert, sie mögen in ihren Gemeinden die gebücher als ewiges Gesetz eintragen, daß kein Böglings der Rabbinerschule je in ihren Gemeinden als Rabbiner akzeptirt werde!

Da sieht man doch wie Recht der alte

Talmud hat, wenn er behauptet **כָּל עַד שְׂמֹוקִין דָעַת** die alten Ignoranten, je älter sie werden, desto blöder werden sie! der arme Narr sieht nicht ein, daß die Zeit gar nicht fern ist, in welcher die Regierung nolens volens eine Verordnung erlassen werde, daß Rabbiner seines Schläges gar nicht mehr fungiren werden dürfen, daß aber im Gegentheil, wie in Mähren und Böhmen, nur philosophisch und zeitgemäß gebildete Rabbiner werden angestellt werden müssen.

Wie aber kam der alte Herr dazu, dürfte man fragen, jetzt den bereits längst verdüsteten wieder aufzuwärmen...? Oder muß und will er durchaus die Worte Salomo's bewähren; **כָּל שֶׁ בָּל קַיּוֹן כִּסֵּל שׁוֹנוֹת בָּאוֹלָתוֹ** Wie der Hund zu seinem Answurfe, so wiederholt sich der Thor in seiner Narrheit? Nein! aber das G'sindel ist schlau. Der gute Ruf, daß an unserer Rabbinerschule tüchtig gelehrt und gelernt wird, die wolverdiente Anerkennung aller bei den jüngsten Prüfungen Anwesenden, die sich mit eigenen Augen und Ohren überzeugten, daß sämtliche Zöglinge, welche zumeist orthodoxen Gemeinden entstammen und orthodoxer Eltern Kinder sind, trotz der Kürze der Zeit, in allen Gegenständen, wie vorzüglich im Talmud, riesige Fortschritte gemacht, läßt sie zittern und bebhen... denn was soll aus ihnen, diesen jüd. Bonzen und Dervischen werden, wenn die Welt einmal die Ueberzeugung gewinnt, daß man auch in unserer Zeit ein **רַב** und gleichzeitig ein Gelehrter werden und sein kann? Wir begreifen diese Wuth vollkommen, aber wahr ist, daß die Zeit dieser Leute um ist, ebenso wie daß die Bannflüche dieser Clique leider keine andere Folgen haben, als sich selber den — Fluch der Lächerlichkeit zugezogen zu haben.

Bezeichnend aber bleibt es jedenfalls, wie thätig diese Meute hinter jedem Erfolge der Fortschrittsparthei — nachbelüft, möge dies auch uns ein Sporn sein in Bälde auch die längst geplanten Proseminarien ins Leben zu rufen wir würden dadurch nicht nur viele Landrabbinen für unsere gute Sache gewinnen, sondern der gute Rath unserer Weisen... **הַשְׁכָם עַלִיָּהּ בְּבָהּ מֶרְחָן כָּלִי מַאֲלִיָּהּ** würde sich gewiß an diesen unsern Feinden, die gleichzeitig Feinde jeder Cultur, bewahren und das geschehe je früher.

—a.—

Wochen-Chronik.

Oesterreich-ungarische Monarchie.

** Wie wir aus zuverlässiger Quelle erfahren, wird auf Anregung des Rabbiners Dr. Plaut in Carlsbad eine Deputation namhafter Israeliten bei dem dieser Tage hier zum Curgebranche eintreffenden Grafen Schwalloff wegen des neuesten Ukaſes, der in einer rücksichtslosen Härte selbst gegen gesetzlich militärfreie junge Leute in Russland vorzugehen befiehlt, sowie auch wegen der Emancipation der russischen Juden im Allgemeinen, für welche sich Graf Sch. bereits offen ausgesprochen hat, vorstellig werden.

** Mit tiefstem Bedauern constatiren wir die traurige Thatache, daß sich trotz unserer mannigfachen Anstrengung, bisher nur sehr wenige der Herren Rabbinen und Cultusbeamten zur sogenannten Constituante für das Ende dieses Monats, welche wir für die geeignete Zeit hielien, gemeldet haben. So scheint es uns denn, daß der Liebe Mühe umsonst war. Und doch ist diese Nachlässigkeit um so unverzeihlicher als hinter derselben nichts als Engherzigkeit, unberechtiger Stolz und Eitelkeit stecken, welche am wenigsten da vorauszusehen waren.

Wir würden gerne die Schuld der Unberufenheit unserer Wagnigkeit zugeschrieben haben, aber da auch die Stimme eines Löb, dieses **אָרִ שְׁבַחֲבוֹרָה** diesbezüglich verhallte, so können wir zu unserem Troste nur an das alte Wort des Talmud denken **מִפְנֵי מֶה תִּחְשְׁבַּכְלָ שְׁוֹנָאָן וְהַלְּהָ**. Und so gedenken wir denn auch kein Sterbenswörchen mehr über diese Angelegenheit zu verlieren. Punctum,

** Wie wir hören gedenkt Herr Ign. Führer, der so manche treffliche Uebersetzung ins Ung. auf dem Gebiete des Schul- und Erziehungsweſens lieferte, nunmehr auch die vorzügliche jüd. Geschichte für Mittelschulen vom Religionsprofessor D. Chrmann in Brünn, ins Ungarische zu übertragen. Was nur sehr angezeigt wäre;

** Dem Vernehmen nach, wurde Herrn Gutmann Edl. v. Gelse in Gr. R. seitens der äußersten Linken eine Candidatur für den Reichstag angetragen die derselbe jedoch bescheidenweise entschieden ablehnte.

** Unter den Neugewählten unseres künftigen Parlaments bemerkten wir mit Genugthuung, daß die Anzahl der jüd. Deputirten bisher, sich um folgende zwei vermehrt haben, so wurde in Rékas H. Dr. Ludwig Weiß aus Temesvár und Herr Felix Mende, Redacteur des „Független Ifrlap“ in Budapest, in St. Lőrincz gewählt u. j. gehört Ersterer der liber. Legterer der äuß. Linken an.

** Wie wir vernehmen, dürfte die Versammlung der Statusquotler, welche hier tagen soll ein bedeutendes Fiasco machen, da die Schomredasgemeinden sich derselben nicht anzuschließen gedenken, während der Ujhelyer Aufruf viel zu nichtssagend war um auch nur die Statusquotler anzulocken.

** Aus dem Eisenburger Comit. berichtet man uns, daß zur Wiederwahl Istóczy's auch die Juden

aus dem Grunde beigetragen haben sollen, weil der dortige Obergespan den Juden im Namen Istóczy's die Versicherung gegeben habe, daß er seine bisherige Marotte, das heißt seine jüdenfeindliche Richtung aufgeben wolle. Zeigt werden wirs noch erleben, daß Istóczy unser Anwalt wird. Nun, wenn aus diesem „Paulus“ wirklich ein „Saulaus“ geworden sein soll dann soll auch uns dieser Neubefehlte über denn hundert Gerechte sein.*)

Deutschland.

** Jüngst wurde eine christlich-socialen Arbeiterversammlung während einer Feier des Schneiders Grüneberg wider Judenthum und Juden polizeilich aufgelöst. Das Einschreien des überwachenden Polizeibeamten erfolgte in dem Moment, als Grüneberg die Juden im Verein mit den Liberalen als Verfechter der Religion und Sittlichkeit, als Hochverräther und Fürsprecher der Meuchelmörder bezeichnete. Als man dem Staatsanwalt Tessendorf Mittheilung von diesen Vorgängen mache erwiederte derselbe, daß er nach Eingabe der schriftlichen Denunciation keinen Anstand nehmen werde, auf Grund des § 130 des Strafgesetzbuches die Anklage gegen Grüneberg zu erheben.

** Die Gemeinde-Bertretung und der Gemeinde-Kirchenrat der Nazareth-Kirche da selbst haben an ihren Prediger Distelamp ein herbes Tadelvotum gerichtet, wo in gerügt wird, daß er als Redakteur des „Friedensboten von Nazareth“ gegen die jüdischen Bewohner der Gemeinde, wie überhaupt Berlins, einen so tendentiosen, gehässigen Ton angeschlagen habe. Die Gemeinde-Bertretung spricht nach dieser Richtung die bestimme Erwartung aus, daß das Verhalten ihres Seelsorgers ein anderes werde.

** Das Organ der christlich-socialen Partei, die „Deutsche Volkswacht“, das Organ des Hofs- und Dompredigers Stöcker, bringt in seiner neuesten Nummer an Stelle des Leitartikels „von geschätzter Hand“ einen Brief, in welchem der „Alliance israélite“ gegenüber zu einer antijüdischen Vereinigung aufgerufen wird. Der Verfasser stimmt, wie er sagt in den heftigen vulgären Judenhäß nicht mit ein, die Judenfrage ist ihm vielmehr eine Culturfrage. Es handele sich dabei um die Befreiung von einer Fremdherrschaft, und hierzu gebe es zwei Wege: 1) Man wähle — frei von jedem persönlichen Haß — keinen Juden mehr in die Gesetzgebung. Man rekrutire die deutsche Nationalvertretung nicht durch Repräsentanten jüdischer Weltauschaufungen. 2) Man revidire unsere Gesetze, der Lückhaftigkeit wegen der straflosen Verbrechen, wie solche in unserer verjude en Gesellschaft (auch bei uns Germanen!) gang und gäbe geworden sind, nur Vorschub leistet.“ Es wird hier also unter scheinhiliger Leugnung des Judenhässes offen zur Judenverfolgung aufgefodert u. für alle Judenhasser, die sich bisher vereinzelt vernehmen

*) Und daß es Istóczy ernst mit seinem Vorsatz scheint, geht schon daraus hervor, daß er sein Blatt, welches sich ausschließlich vom Judenhäß nährte, zu erscheinen aufhören ließ.

siezen, zum Sammeln geblasen. Das sind die Früchte welche der diesmalige von der Regierung inaugurierte Wahlkampf gegen den Liberalismus zu Tage fördert. Hier Schützöllner und Agrarier, dort Judenhasser. Hier Kläßen- und Interessenkampf, dort ein neuer „Culturkampf“. Und alle stehen sie mit Gott für König und Vaterland unter die Regide der Regierung, wobei sich die christlich-Socialen mit ihrem Judenhäß noch extra in den Mantel christlicher Nächstenliebe hüllen. Welche Früchte das Nachsehen gegen Socialdemokratie gezeitigt hat, haben wir erfahren. Was soll man aber dazu sagen, wenn auch nach diesen Erfahrungen jene Hezparteien der schlimmsten Art, die sich die Aufreizung zum Kläffenhäß offen zur Aufgabe stellen, behördlicherseits noch der Duldung und selbst vor Protection sich rühmen dürfen?

** Daß in Deutschland seit neuester Zeit ungemein viel in Judenhäß „gemacht“ wird, davon kann sich jeder, der die deutschen Blätter aller Schattirungen liest, alsbald überzeugen. Woher das aber kommen mag, da gerade die deutsche Juden hochachtbar und intelligent sind, liegt wahrscheinlich darin, weil diese Nation, welche ein Land mit Recht, eine Nation von Fernen genannt hat, allzuviel, aber nicht immer gerade, logisch und edel denkt. So versteig sich jüngst ein katholisches Pfäfflein in Epingen sogar so weit, zu behaupten, daß schon die Urschlange, Rau, wie die Bewohner von Sodom und Ghomorha Liberale waren. Ist das nicht auch gedacht? aber wie?

Frankreich.

** Von Herrn Isidor Loeb ist eine Biographie des Herrn Albert Cohn s. A. erschienen. Die höchst interessante Arbeit war nach und nach im „Univ. Jsr.“ erschienen und zwar die ersten Kapitel, welche die Jugendgeschichte und die Anfänge der Wirksamkeit in Paris enthalten, schon vor mehreren Jahren. Auch sind diese Kapitel in verschiedenen Zeitschriften in deutscher Uebersetzung erschienen. Das Buch, welches 180 Seiten stark und mit dem Bildnis des Verewigten geziert ist, ist ein einfaches, zumeist aktenmäßiges wahrheitsgetreues und eben darum um so glänzenderes Andenken an die großen Verdienste des Verstorbenen.

** Ueber Anregung des Oberrabbiners von Frankreich hat der Kriegsminister beschlossen, einen Feldgeistlichen für die Soldaten der jüd. Confession anzustellen, der seinen Sitz in der Garnison von Paris habe.

England.

** Die bibelfesten Freunde Lord Beaconsfields haben bereits richtig herausgebracht, daß schon der Prophet Sacharja (8. 28) den Einfluß B.'s beim Kongress vorausgesehen habe. „Am selbigen Tage werden 10 Männer aus allerlei Sprachen der Nationen einen jüdischen Mann beim Zipsel ergreifen und sagen. Wir wollen mit euch gehen, denn wir hören, daß Gott mit euch ist.“ Die zehn Sprachen sind die englische, deutsche, ungarische, italienische, türkische, russische, französische, rumänische, griechische und serbische.

** Am 31 Juli ist Dr. Arb. Benish, der engl. Uebers. der Bibel, und langjährige Redakteur des „Jew. Chron.“ im 67. Lebensjahr gestorben.

Spanien.

** In Madrid, wo bereits hundert jüd. Familien wohnen, ohne noch deßhalb eine Gemeinde zu bilden, wurde einer unserer Glaubensgenossen, Herr Friedr. Goldberg, vom König Alfons mit einem Orden ausgezeichnet.

** Indem uns ein Schreiben Sr. Ew. des Oberabb. Nelli aus Triest vorliegt, daß die Versendung der Esrogim seitens der Bedern-Compagnie unter seiner Controlle geschieht, und diese Compagnie sich in der That des besten Renomes erfreut, so können auch wir dieselbe nur aufs wärmste empfehlen und verweisen auf die in unserem Blatte diessallige Anzeige.

Feuilleton.

Ein Almosenier,
von Leo Herzberg Frankel.

(Forts.)

„Schalom Aleichem!“ sagte der nächtliche Besucher, seine rechte Hand dem Fremden nach orientalischer Sitte entgegenstreckend. „Was wünscht Ihr?“ „Geld, recht viel Gold, Herr.“ „Oho, um Mitternacht bettelt Ihr auch? Hat man denn niemals Ruhe vor Euch?“ Herr, versetzte Jener ruhig, „ich habe doch bei Tage zu Ihnen nicht kommen können, da Sie nicht hier waren und kann nicht bis Morgen warten wo Sie nicht mehr hier sein werden. Die Fremden bleiben zwei oder vier Stunden und da muß ich sie packen wann und wo immer, denn die Einwohner dieses Ortes haben selber nicht viel und können nicht viel geben.“ „Aber Sie dürfen den Reisenden nicht verdenken,“ sagte der Fremde milder, „wenn Sie unwillig werden, daß Sie selbst Nachts, wo Sie müde und übelaufig das Gasilhaus betreten, angebettelt werden nachdem man sich den ganzen lieben Tag über auf der Heerstraße, in den Gassen und in den Wirthshäusern mit zudringlichen Bettlern jeder Sorte argern muß!“ „Meine Familie will aber doch leben,“ versetzte der Bettler, „meine Kinder wollen gespeist, gekleidet sein und am Ende auch verheiratet werden.“ „Alle haben Sie Kinder, Alle betteln nur für Kinder,“ wirft der Geistliche zwischen, während er sich mit vieler Behäbigkeit zu Tische setzt und an die Vernichtung des singulären Mahles macht: „wohl erwachsene Kinder? He?“ „Von jedem Alter und jeder Sorte, Herr, gut geartete Söhne, fromme Töchter, junge Burschen und Mädchen, Säuglinge, denen ich Ummen halten muß; auch altersschwache Greise, die zur Familie gehören und leben wollen.“ Die beiden Männer blicken sehr ungläubig auf. „So zahlreich ist Ihre Familie doch nicht?“ „Sehr zahlreich und Sie haben keine Idee, was das braucht. Das Eine fordert Essen, das Andere ein Gewand; Dieser eine Wohnung, Jene einen Mann. Bald ist ein Kranker zu pflegen, ein Todter zu bestatten, eine Geburt, oder eine Hochzeit zu begehen. Alle kommen Sie zu mir

und ich muß immer herhalten.“ „Und deshalb betteln Sie?“ Nicht für mich; Gott bewahre mich! Kommen Sie einmal an einem Freitag zu mir und sehe Sie zu, wie das drängt und fordert, weint und fleht. Ein jedes will was zur Sabbathweiße. Wenn der Arme die Woche über gedarbt und an der Brodkrumme genagt, kein Feuer auf dem Herde keine Fasern Fleisch im Magen hätte, wenn er für die hungrigen Kleinen nur einen Seuzer und eine Thräne und zum Trost blos die Aussicht auf den Sabbath hat, kann man da ein Brod und ein Stück Fleisch versagen?

„Und diese Leute sind nicht Ihre Verwandten, oder doch?“

„Nein Herr, ich habe weder Frau noch Kinder, noch Verwandte. Ich stehe ganz allein und kaun deshalb Andern gehören. Ich bitte, lieber Freund, was braucht so ein armer Fleischneider, wie ich bin? Ich bin kein Raucher und kein Trinker, die paar Zigaretten am Leibe sind meine ganze Garderobe: einige Stunden des Tages mit der Nadel in der Hand ernähren mich. Die übrige Zeit gehört Jenen, die ärmer sind als ich, entweder zu jung oder zu alt zur Arbeit und zu verschämt zu betteln. Da laucre ich bei Tag und bei Nacht den Reisenden auf und niemand versagt mir eine Gabe. Jene die mich und meinen Zweck kennen, geben mehr; die Andern weniger; wieder Anderer weisen mich anfangs zurück, öffnen aber am Ende doch ihren Beutel für meine Sammelbüchse die sich die Woche über füllt, um sich Freitags zu leeren.“

„Und ihr nehmt wirklich nichts für Euch?“ fragte der Geistliche ungläubig.

Nichts erwiderte der Bettler treuherzig. Ich brauchs auch nicht; was ich habe, genügt mir. Für mich könnte ich keine Hand ausstrecken; für andere thut man es leichter, besonders wenn diese Andern wirklich so arm und unglücklich sind, wenn man weiß, wie diese ausgehungerten, halbnahalen Gestalten mit hohlen, gierigen Augen ungeduldig der Hilfe warten die ich ihnen allwöchentlich bringe. Was gelten mir da die ausgeständeten Dehmüthigungen und die gehabten Mühen? Alles ist verwunden und ich bin so glücklich, daß ich befürchte, jenseits dafür keinen Lohn zu finden.

Über das Gesicht des Mannes zieht hier der Ausdruck wirklichen Kummers.

„Wie viel mag wohl die Woche über zusammenstehen?“ Das ist ungleich. Im Sommer, wo reichere Leute in die Länder reisen, besonders viele Frauen, da hab ich eine reichliche Ernte, im Winter geht es freilich flau; denn da kommen blos kleinere Geschäftleute und Menschen, die selber lieber nehmen als geben. Die Leute kommen zumeist wegen der Kälte und des schlechten Weges bei schlechter Laune an, und ich wache oft Nächte durch ohne für meine armen Pfleglinge mehr als wenige Groschen heimzubringen. Da könnten sie allerdings nicht satt werden, wenn ich nicht als forsgamer Vater in besseren Tagen für magere Zeiten einen kleinen Sparpfennig anlegen würde.“

„Doch wieviel sammeln Sie beiläufig des Jahrs?“ „So zwischen zwei bis dreitausend Gulden im Jahre.“ „Und wie lange betreiben Sie diesen sonderbaren Bettel? Seit ich mein letztes Kind zu Grabe trug; ungefähr zwölf Jahre.“

„Sie haben somit ein schönes Geld gesammelt und vertheilt. Also morgen — morgen ist doch Freitag — ist Ihr Freudentag, an dem Sie den Ertrag Ihrer Sammlung in die Hände der Armen leeren?“ sagte der Reisende, seine Geldbörse öffnend. Das Gesicht des kleinen Mannes leuchtet auf — „Besonders morgen“ sagte er, sich die Hände reibend, „morgen ist Hochzeit“ „Wo denn?“ „Bei mir, in meiner Familie“ fügte der Alte, „ich verheirathete einen Zwerg mit einer Zvergin.“

Literarisches.

קונטרם הכללים

Von Dr. Jellinek. Ausgezeigt von Bez.-Rabbine
A. Roth in Sillós.

Wie der wohlthuende Regen die in der Sonnenglüh schmachtenden Blumen und Kräuter zu neuem Leben erweckt, oder wie wenn die Schleusen des Himmels sich öffnen, die bereits aufgegebenen Pflanzen wieder ihre Häupter erheben, so erwecken die gleich unaufhörlich strömenden Arbeiten Jellinekes neues, frisches Leben in unserer Zeit der Dürre auf dem Gebiete des Talmud's.

In diesem „Kontreß-hakklólim“, welches den zwei Koryfäen Buber in Lemberg und Halberstadt in Bielitz gewidmet ist, bringt der große „Sammler“ alle Autoren, welche direct und indirect Regeln und Glossen über die Art und Weise der talm. Lehrweise aufgestellt und ventilirt haben. Und zeichnet sich diejer Kontreß, welcher eines wahren Bienenfleisches bedurfte, da das Material gar zu zerstreut und aus einander lag, durch zahlreiche höchstvorzügliche Bemerkungen des unermüdlichen „Sammlers“ aus.

Indem diese Arbeiten, wie Alles was dieser Cyclope der jüd. Wissenschaft zu Tage fördert über jedes Lob erhaben ist, bemerken wir nur noch zulegt daß die als Appendix gegebenen **לקוט הכללים** für jeden Freund ehrlicher Forschung von großen Interesse sind und schließen mit der Bitte des Herrn Dr. David; der große Schlüsselmeister aller jüd. Schäze, wolle uns auch einmal einen Kontreß **כל מדרש תורה** liefern und wären es vorläufig auch nur diejenen, welche den Pentateuch nur **הפטש ט"ז** erörterten.

Nur Geschichte der jüd. Tradition von J. H. Weiz. Lector am Bet-ha-Midrash in Wien.

I. Theil.

Bon den ältesten Zeiten bis zur Zerstörung des zweiten Tempels.

Wien.

Verlag von Herzfeld und Bauer.

Ehe wir an die Kritik dieses wahrhaften Meisterwerkes, welches im Interesse der Wissenschaft sel-

ber las im Interesse eines wahrhaft gründlichen und ehrlichen Fortschrittes einer Uebersetzung in alle lebenden Sprache werth und würdig wäre, gehen, möchten und müssen wir vor Allem die Klage und Anklage des sel. Reggio anlässlich seiner Edition des „**בגדנת יעקב**“ von Leon di Modena wiederholen. Derjelbe nämlich klagt, und mit Recht, daß keiner der „Bewussten“ sich berufen sah und verpflichtet fühlte, ein Werk solch einschneidenden und weittragenden Inhaltes, zu würdigen und zu besprechen! Und schreibt, wieder mit Recht, dies nur der Muckerei, und der F.igheit der Betreffe.deu, die wohl nicht tadeln könnten, aber auch nicht loen wollen zu!

Und diese Klage und Anklage müssen auch wir in Bezug dieses monumentalen Werkes erheben!

Wir warteten lange, sehr lange auf die wenigen Ektoren und Auserwählten, welche imstande wären dieses Beste der besten Bücher Eines, welches auf dem jüdisch-literarischen Büchermärkte seit sehr lange erschienen, der großen jüd. Welt gründlich erläutern und anpreisen, da wir selber, ohne even bestcheiden thun zu wollen, das in diesem Goldbergwerke aufgehäuften Material zu bewältigen, uns nicht zumuthen. Da indessen Alles schweigt, so halten wir uns an den Ausspruch unser Alten, welcher lautet: **במקם שאין איש השתרל לחיות א'ש** — Wo kein Mann, sei du bestrebt ein Mann zu sein. Und so wollen denn wir nach unserer besten Wollen und Kenntniß versuchen diesen kostbaren Schatz rabinischen Wissens und höchstfreisinniger Forschung aller Welt klar zu legen.

Soviel als Einleitendes, und nun wollen wir in das Allerheiligste dieses höchstbedeutsamem Werkes selber eingehn.

Wie das Inhaltsverzeichniß angibt, enthält der 1. Abschnitt; die ersten Andeutungen der Tradition, die Zweifel, die sich gegen ihr hohes Alter erhoben, was dem Glauben an derselben zum Grunde lag; klare Beweise, daß eine Tradition und alte Gegeckerklärungen vorhanden waren, Deuteronom, als Erläuterung der Ges. und ihrer Beischaffenheit, mutmaßliche Beweise über traditionelle Gesetzerlauterungen, Consequenzen aus dem bisher erläuterten; schädliche Folgen der Auffassung des Traditionsbegriffes in späterer Zeit.

Indem es unsere Aufgabe nicht sein kann das vorzügliche Buch auch nur zu excerpiren, so wollen wir nur gleich sagen, daß der gelehrt und allseitig sehrbelesene Berf. ganz frei und in ungebundener Weise zu Werke geht, er ist weder blindgläubiger Talmudist noch auf Kosten selbst der Wahrh. ist, freigeist à tout prix, er ist ein Forscher, ohne sich um irgend welche Consequenzen zu kümmern, so daß von ihm die Worte: **די לא אסורת רגלו לא לנחתת ח'ש** im vollen Sinne des Wortes gelten.

Daz der Glaube an eine Tradition, mündliche Lehre, im Judenthume, ebenso alt als fest, graubt der Berf. nicht etwa beßhalt, weil der Talm. von einer **תורה שב'ע** spricht, denn meint derselbe, einerseits möchte sich die Nothwendigkeit einer Tradition zu erfinden, später als dringend herausgestellt haben; anderseits aber lassen sich gegen eine Tradition im Sinne der Talmudisten, Zweifel erheben, wie sich in

der That auch solche erhoben. Wenn es also wirklich eine Tradition gegeben haben soll, so muß unbedingt eine solche schon aus jener Periode zu erachten sein, in welcher die Gesetze Moses gegeben wurden u. z. nicht daß dies etwa eine eigene Lehre gewesen wäre, denn wie hätte sonst der Restaurator der Schrift, Esra, blos von der Lehre Moses gesprochen, ohne auch nur leise auf eine Tradition mindestens anzuspielen? ja, wie käme es, daß alle Propheten sie förmlich todschwiegen? usw. usw.

Nun kommt der Vers, zu dem ebenso frappanter als wahren Schluß, daß schon die im Pentateuch gegebenen Gesetze sich theils auf Sitten und Bräuche stützten, die ganz und gäbe im jüd. Stamm waren, wie die Schrift schon Abraham und seinen Nachkommen solche zuschrieb, welche auf Recht und Tugend basirten, theils aber auf solche, welche der jüd. Stamm von den Völkern, mit denen er in enge Verührung lebte, wos theils bestätigend, theils verbesserrnd und regelnd angenommen hätte, wie dies der Fall bei allen Gesetzten und Gesetzgebtern ist.

Der Vers, denkt sich also durchaus keine tabula rasa vor der mosaischen Gesetzgebung u. d doch thut dies der Göttlichkeit der mosaischen Vorschriften, wie es den Anschein hat, beileibe keinen Abbruch, im Gegentheil aber je vernünftiger und natürlicher wir uns das Vorgehen Gottes erörtern können, desto befreilicher und fassba er desto mehr Spuren der Göttlichkeit trägt es eben an sich . . . Doch hören wir die Ansführungen d.s Verfassers:

Gar viele Vorschriften, meint derselbe, wären ja geradezu unverständlich, wenn nicht ältere Gesetze und Bräuche als vorausgesetzt und bekannt anzunehmen wären, so z. B. heißt es in Bezug eines hebr. Sklaven:

So du einen hebr. Sklaven kaufen wirst, so soll er sechs Jahre dienen, ist er der Mann einer Frau, so soll seine Frau mit ihm zugleich frei ausgehn — gibt sein Herr ihm eine Frau, so sollen Frau und Kinder ihrem Herrn verbleiben. Beträten wir nun diese Vorschriften, welche alle Bedingungsweise gegeben, so ergibt sich hieraus unbedingt, daß der göttliche Gesetzgeber an die ganz und gäbe seienenden bekannten Sitten, Gesetze und Bräuche angeknüpft si. d. da doch sonst Vorschriften gegeben hatten sein müssen, welche es überhaupt gesattelt, daß ein Hebr. sich als Slave verkauft darf, daß ein Sklave sammt seinem Weibe zum Herrn einziehen darf: wie daß der Herr berechtigt sei seinem Sklaven eine Frau zu geben . . . ebenso ist nirgend vorgeschrieben, daß ein Vater seine Tochter als Mlagd verkaufen könne und noch zahlreiche andere Gesetze, die nur auf bekannte frühere Bestimmungen schließen lassen.

Dies so schließt der Vers, ist unstreitig die wahre und echte Tradition, die schon aus der Bibel zu lesen ist . . .

(Fortf. folgt.)

לט

Bemerkung zur Bemerkung.

Die in Ihrem gesch. Blatte (Nr. 31, S. 239.) gebrachte Erklärung zu פָּרָא תְּבַשֵּׁל נֶדֶר von אִסּוֹר בְּשֵׂר בְּחַלְבָּן תְּבַשֵּׁל נֶדֶר, angesichts des **בְּחַלְבָּן**, ist nicht stichhaltig; weil reisen, nur in **חִיל** vorkommt, welchem zufolge das Verbot לֹא תְּבַשֵּׁל heißen müßte; denn nur im **בְּשֵׂר** involvirt die Bedeutung des Kochens, nämlich **לֹא תְּבַשֵּׁל**.

Wir sind vielmehr geneigt der Erklärung des Examen traditionis von L. Mutinensis, das wie folgt erklärt: לא תְּבַשֵּׁל נֶדֶר בְּחוּתוֹ חֲלֵב תְּהַת אָמוֹן הַבְּמִלְחָמָה כִּי לֹא הִכְשַׁר עַד זַיִן וְעַנְצָם בְּעוֹד יוֹנֵק מְשִׁידָה כִּי לֹא אָעוֹר וְעַצְמָה, אֲךָ יִמְתַּן עַד לְאַכְלָה. לפִי שָׁאוֹן בַּי אַלְאָ עֹור וְעַצְמָה, רַאשֵּׁית שְׂנָדֵל, לוֹמֶן דָּרָאֵי לְאַכְלָל הַופֵּךְ הַצּוֹר: "רַאשֵּׁית בְּכָרְיוֹ אַדְמָתָר" כִּי לְתַת כְּבִיד לְהַמְזִיחָה לְדִבְּיאָ מַד כַּשְׁתַּחַלוּ לְבָכֶר הַדְּגָן, הַתִּירְישׁ וְנִסְבְּרָה הַכְּבָרָה וְהַצָּאוֹ, דִּמְהָ לֹה טָמֵם אִסּוֹר עַרְלָת הַאִילָן וּבּוֹ" שלָא יָכְלָל דָּרָאֵי רַק בְּזַיִן דָּרָאֵי

Aus Obigem resultiert, daß das Böcklein, aus sanitärer Rücksicht, nur solange verboten war zu essen, als es noch sehr zart und zum Essen ungeeignet war: nachdem es aber der Muttermisch entwöhnt ist, durfte man selbst das Böcklein **לֹא** kochen und natürlich auch essen.*)

*) Wir gönnen jeder Ansicht gerne das Wort, doch glauben wir, daß der Talmud die Sprache der Bibel besser als die Spättern verstand und interpretirt hat.

D. Red.

„Die Natur des Geistes“

nach
der mosaischen Lehre
von
H. Kleinenhagen

Religiouslehrer.

Leipzig.

Commissionsverlag der Baumgärtnerischen Buchhandlung.

(Forts.)

In §. 1. ventilirt der Verfasser den Ausdruck צְלָם אֱלֹהִים und meint, dieser Ausdruck sei noch bisher nicht richtig aufgefaßt worden und gelangt zu dem Schluße צְלָם צְלָם sei ein Schattenbild, doch sezen wir die Schlußworte des Verfassers selber hierher, sie lauten al o:

Wie nur mittelst des Lichts uns erst die Erscheinungen der Natur zur richtigen Anschauung kommen, so auch sind wir mittelst dieses Gottesstrahls erst im Stande, klar und tief in das Wesen der Dinge zu blicken, das Gesetz zu erkennen, das in ihnen waltet. Wie das Licht nur Leben im innersten Reine weckt, so ist auch nur der Menschengeist befähigt,

Gedanken und Empfindungen; das geistige Leben hervorzurufen. Hierdurch ist uns auch unsere beständige Verbindung mit dem ewigen Quell des Lichtes am verständlichsten angedeutet. Wie der Strahl ohne das Licht, von dem er ausgeht nimmer gedacht werden kann, so ist auch der Menschengeist ohne den ewigen Geist undenkbar. Wie der Strahl aber nimmer das Licht selbst ist, sondern nur ein schwächer, aber zur selbständigen Lichte bestimmt Lichttheil, so ist auch der Menschengeist nimmer als der Gottheit in seiner Einheit zu fassen, sondern nur als der Abglanz des ewigen Geistes, der aber um so heller strahlt, je näher er der Urquelle ist *) darum auch nennt die mosaische Lehre den Menschen צלם אלhim ein Schattenbild Gottes, was uns, wie schon bemerkt, durch den Zusatz: in seiner Ähnlichkeit erklärt wird.

(Fort. folgt.)

Correspondenz der Redaction.

H. Dr. F. in D. Ihrem sehrwerthen Wunsche könnten wir leider nicht entsprechen, da dies gegen unser Prinzip und unsere Parteistellung. Au einen „Schwes-Achimler“ hier. Ihre Drohung fürchten wir nicht, da wir gegen solche Dinge längst gepanzert sind. Ehrliche Menschen kämpfen nur mit ehrlichen Waffen. Au mehrere Zusender hebr. Aufsätze. Ihre Sendungen werden die gebührende Beachtung finden, nur Geduld. Am Ende redigieren wir ja ein deutsches und doch kein hebr. Blatt. H. R. in A.-B. Wir bedauern Sie aufrichtigst, womit aber könnten wir Ihnen dienen? H. L. in R. Es freut uns sehr, daß Ihnen die Schreiberei zufagte, und werden wir, sooft es eben angeht, solche Dinge geben, aber immer gehts denn doch, beim besten Willen, nicht. H. Dr. R. in A. Auf Ihre Frage wissen wir durchaus keine Antwort, da die Sache ganz außer unserer Sphäre. H. J. in T. Mit Ihrem Wann? und Warum? müssen Sie sich schon gef. an die Betreffenden wenden. H. G. in F. Wir bitten um Neues und Frappantes. Ew. H. Dr. G. in H. Sie können uns auch ung. Reden für die homil. Beilage senden. Ew. H. R. N. in T. Ist der Betreffende G. R. bereits מכוון ל' ה' Wohlgeb. Dr. Dr. R. B. in B. Wir bitten höfl. um das Versprochene und entbieten unsere devotesten und herzlichsten Grüße. H. Ph. B. in B. Unsere Karte ist doch angekommen: H. W. in W. detto. H. J. L. in Gr. R. Warum gar jo schweigsam? Ew. H. R. R. in S. das betreffende Buch liegt uns nicht vor, und fand es der gute Mann nicht für gut uns ein Exempl. zu senden, so können auch wir denselben nur ignoriren.

*) So fassten wir längst den B. in Jes. Cap 59 2. wie den B. im Ps. בָּאֹרֶךְ חַיִם כְּנַרְאָה אָזְרָה auf. So pflegten wir richtigerweise als Religionslehrer, unsern Schülern die Unsterblichkeit der Seele quasi anschaulich zu demonstrieren, indem wir sie überzeugten daß die Sonnenstrahlen, welche einen begrenzten Raum erhellen, beileibe ja nicht zu leuchten aufhören, wenn auch die Deckung mittels deren der Raum erleuchtet wurde, total geschlossen würde . . . Und das eben ist auch die Theorie vom moralischen Tode bei den Talmudisten und Cabballisten . . .

D. Red.

INSERATE.

Saison-Artikel.

Depot (ein gros und einzeln) solider Apparate zur billigen, leichten und stets frischen Selbstbereitung des ärztlich vielfach verordneten angenehm erfrischenden Soda-wassers

fl. 7, 8, 9, 10, 12, 14,

Liter 1/2, 1, 1 1/2, 1 1/4, 2, 3, Bester Weinstein u. Soda 2 1/2 Pfld 2 fl., 10, 20, 30 kr. Japan Import-Faltenfacher.

85 kr. engl. Stoff-Sommerhüte.

Fischer's Geräthe nebst Anleitung. Bambus-Zugfischerstücke

fl. 1.40, mit Rad

fl. 7—11, Fischzeuge 10—90 kr.

Lockfliegen Dtz. 80 kr., Netze,

Grundschnüre, Angeln u. s. w.

Gefrorene Maschinen nebst Recepte, selbstwirkend fl. 9,

12, 14, 18, mit Kurbel fl. 9.50,

14.50, 21. Amer. Oberstschau-

schläger fl. 1.50, Fliegenschutz-

Drathütze 40, 50, 60, 80 kr.

Fliegenfangglas weiss, blau

30, 40 kr., Ventilippenkorke

für Mineralw. 75 kr., Tropfen-

fang - Rothweinkorke 60 kr.,

Cristallknopfkörke 20 kr., Gar-

tenwindleuchter fl. 1, Kohlen-

bügeleisen fl. 4, Lang's Oecono-

mie-Schnellköchrechau

fl. 2.50, 3.75, 3.—, Stoppelheber

für stark verkorkte Flaschen

fl. 1, 1.30, 1.90, 2.15.

Taschen-Hängematten

für Kinder fl. 2.75,

für Erwachsene,

im Wald u. Feld

fl. 4.50, 6.50, mit

Spangen fl. 14.50, mit Behänge

fl. 24.

Insectenpulv.-Zerstäuber

50 kr., hiezu Pulver 30, 50,

75 kr., amer. Selbststellmäuse-

fallen 85 kr., Hühneraugenfel-

len 30 kr., Hühneraugenringe

fl. 24 kr.

Dr. Schreber's complete

Turngeräthe nebst Schule

fl. 14.50, Turn-

kugeln, Külo

30 kr., einzelne

Turngeräthe f. Schulgebrauch

aller Art, Neuestes für

persönlichen Schutz,

thermometer fl. 2.—, Kapuzi-

ner 40 kr., Cosmopolit-Trocken-

rauch-Jagdpfeife fl. 1.—1.30.

Gartenspritzen auch für

häuslichen Gebrauch, Kran-

kenpflege. Ueberzieher und

Beziehbar bei

Theodor Kertész, Budapest,
Dorotheagasse 2.

Avis für Eltern!

Schüler der hauptst. Bürger-, Handels-, Real- und Gymnasialschulen erhalten bei mir vollkommenste Verpflegung, Aufsicht und Erziehung. Anmeldungen in meiner Wohnung Königsgasse Nr. 16.

„Erwachsenen“ ertheile ich gründlichen Unterricht in der einfachen und doppelten Buchhaltung, Handelskorespondenz, Rechnen und allen Commerziellen Fächern, sowohl in ungarischer als in deutscher Sprache.

A. Fein

prakt. Buchhalter, Prof. der Buchhaltung und Handels-

corespondenz.

Jüd. Schüler

aus der Provinz, welche Pester Handels- oder sonstige Schulen besuchen, erhalten gegen 30—35 fl. monatlich, gute Kost, Wohnung und Bedienung (auf Wunsch auch Klavierbenützung) bei Ign. Führer, Mohren gasse Nr. 4. 2. Stock, Thür 8.— Aussicht auf die Radialstraße und Waitzner Boulevard. Briefliche Anfragen werden sofort beantwortet.

Nur höchstens 2 Zöglinge

aus gutem Hause, werden in völlige Verpflegung und zur Ueberwachung im Hause des Gefertigten aufgenommen.

Dr. Bak.

Rédacteur
dieses Blattes.

Esrogim

von Varga und Corfu, ferner grüne Palmen und frische Mythen versendet auch dieses Jahr direct zu festen Preisen unter spezieller Controlle Sr. Ehrenwürden des Hrn. Triester Rabbincrs

Die Cedern-Compagnie, Triest.

Anfragen, die sofort beantwortet werden, so wie Geldsendungen sind nur „an die Cedern-Compagnie in Triest“ zu adressiren.

Concurs.

In unserer Cultus-Gemeinde ist die Stelle eines Schäters und Thoravorlesers, der zugleich als Actuar und als zweiter Cantor zu fungiren hat, möglichst bald zu besetzen.

Jahresgehalt fl. 600 eventuel fl. 800 und übliche Emolumente. Bewerber wollen ihre Beugnisse über Alter, Besährigung und streng religiösen Lebenswandel, bis 5-en September l. J. einenden. Kenntniß der ung. Sprache ist unerlässlich.

Waag=Neustadtl 29. Juli 1878.

Fürs Präsidium
Leopold Gaußer.
Präses.

billigste Einkaufsquelle

für
Grabmonumente
und
hebräische Bücher. ספדים



Mein reichsortirtes Lager von Grabmonumenten und Hebr. Büchern empfehle ich dem p. t. Publikum als das billigste dieser Art. In direkter Verbindung mit den betreffenden Fabrikanten stehend, bin ich in der angenehmen Lage, den p. t. Publikum mit allen in dieses Fach schlagenden Artikeln billigst und promptest zu dienen. — Garantie für korrekte Inschrift und echte Vergoldung.

Josef Rosenbaum.

Grabsteinhandlung und מוכר ספדים Budapest,
Landstrasse Karlskaserne.

Die Hom. Beilage folgt nächste Woche.